

BARCHE®

FULL ENGLISH TEXT

MONTHLY INTERNATIONAL YACHTING MAGAZINE

COVER Princess Yachts

BOATS

- DOMINATOR *ILUMEN* 28
- OVERMARINE MANGUSTA OCEANO 42
- BÉNÉTEAU GRAN TURISMO 46
- FERRETTI YACHTS 450
- CAPELLI TEMPEST 40
- RANIERI CAYMAN 23 SPORT
- GRAND SOLEIL GS 58

THE IDEA FACTORY

- OCEANCO *AMARA*
- RIVALE 78'
- TAXI DIVER
- AZIMUT S7

TRIBUTE TO

Carlo Riva



INTERVIEW

- ANTONY SHERIFF
- PATRIZIA MOSCONI
- PAOLO PICCIOTTO

COMPANY

- BESENZONI
- JOTUN



03 May 2017

In edicola dal 25 Aprile - May 2017 - Poste Italiane s.p.a. - Spedizione in Abbonamento Postale - D.L. 355/2003 (convertito in Legge 27/02/2004 n° 46) art. 1, comma 1, L.O.M.I.



1

OTAM 80 MYSTERE

Varata la quarta unità di 25,5 metri della serie Millennium. Con due motori di 2600 cavalli ciascuno e trasmissioni Arneson supera i 48 nodi.

The fourth 25.5 meter unit of the Millennium series has been launched. Thanks to twin engines of 2600 hp each and Arneson transmissions the yacht exceeds 48 knots.



photo by Fair 2017

2

THE VOYAGE

Azimut Yachts e Francesco Jodice hanno presentato al Mia Photo Fair un progetto che parte dalla nautica come fonte di ispirazione per l'arte.

THE VOYAGE

At the Mia Photo Fair, Azimut Yachts and Francesco Jodice presented a project, which uses yachting as a source of inspiration for art.

FLASH**SUNREEF 40 OPEN**

Il primo esemplare di 40 Open Power è già in costruzione. Il progetto nasce dalla lunga esperienza che il cantiere Sunreef ha nella realizzazione di catamarani a vela e a motore. Sia la versione planante che quella con hydrofoils, avrà una velocità di circa 60 nodi.

The first unit of the 40 Open Power is already under construction. The project is based on the long experience of the Sunreef yard in building sail and power catamarans. Both the planning and the hydrofoils versions will reach a speed of about 60 knots.

**HEESEN PROJECT MAIA**

Il cantiere olandese Heesen ha varato la nave da diporto *Maia* di 50 metri costruita in acciaio. L'esterior design è di Clifford Denn, gli interni sono di Reymond Langton.

HEESEN PROJECT MAIA

The Dutch yard Heesen has launched *Maia*, a 50m long pleasure ship made of steel. The exterior design is by Clifford Denn, whilst the interiors are by Reymond Langton.



IL RICORSO Guerra al Tar per la fornitura di motovedette d'altura destinate alla Guardia Costiera. Il cantiere Codecasadue ha presentato ricorso al Tar del Lazio contro l'aggiudicazione della gara al Cantiere Navale Vittoria per cinque unità navali Sar classe "300". Il Tar, prima di pronunciarsi, ha disposto una verifica tecnica.

THE APPEAL Codecasadue yard has filed an action with the Regional Administrative Court of Lazio against the award of the tender contract to Cantiere Navale Vittoria for five SAR class 300 vessels. The Court has called for a technical inspection before making a decision.

SETTIMA EDIZIONE

L'International Jumping di Monte Carlo è uno dei principali eventi del Principato. Il Longines Pro-Am cup, sotto il patrocinio di Charlotte Casiraghi, è uno degli appuntamenti più prestigiosi al mondo dedicato al salto agli ostacoli. Un evento che coinvolge i migliori atleti di questo sport.

SEVENTH EDITION

The International Jumping of Monte Carlo is one of the Principality's grandest occasions. The Longines Pro-Am cup, under the patronage of Charlotte Casiraghi, is one of the most prestigious jumping events in the world. A show, which attracts the world's best riders.

**VSY OSPITA IL MEETING DI SYBASS**

VSY, in qualità di membro dell'associazione e promotore della costituzione del comitato sostenibilità SYBAss, ha ospitato l'incontro per l'avvio della discussione di una agenda condivisa sulla sostenibilità per i costruttori di superyacht.

VSY HOSTS THE SYBASS MEETING

VSY, as a member of the association and promoter of the SYBAss sustainability committee, has hosted the meeting for the discussion of a shared agenda about the sustainability for the superyacht yards.

